



香港基督女少年軍
The Girls' Brigade Hong Kong



2018-2019 年報 ANNUAL REPORT

宗旨 Objective

幫助少女建立自律、虔誠與責任感的品格，體現豐盛生命的真義，並成為基督的跟隨者。

To help girls to become followers of the Lord Jesus Christ, and through self-control, reverence, and a sense of responsibility, to find true enrichment of life.

格言 Motto

找尋、事奉及跟隨主。

Seek, Serve and Follow Christ.

使命宣言 Mission Statement

以基督信仰為基礎，藉制服團隊的訓練，培育女性良好品格，成為領袖，服事人群，見證基督的愛。

Taking Christian belief as the foundation, through uniformed group training, we nurture females their unique quality characters. Building them up as leaders, through serving the community, we testify the love of Christ.



目錄

Contents

機構簡介	About G.B.	P.2
主席的話	Message of Chairperson	P.3-4
署理助理總幹事分享	Sharing of Acting Asst. General Secretary	P.5-6
2018-2019 年度委員會 及工作小組名單	Lists of Committees & Working groups (2018-2019)	P.7-8
2018-2019 年度同工名單	List of HQ Staff(2018-2019)	P.9
分隊概覽	List of G.B. Companies	P.10
會員人數統計	Membership Statistics	P.11
服務資料	Service Statistics	P.12-22
導師嘉許計劃	Officer Commendation Scheme	P.23-25
得獎名單	Lists of Awardees	P.26-29
財務摘要	Financial Summary	P.30-31
捐獻名單	List of Donors	P.32
鳴謝	Acknowledgments	P.33-35
奉獻途徑	Donation Methods	P.36

機構簡介

About G.B.

基督女少年軍是一個國際性的制服組織，一八九三年首創於愛爾蘭，現在分會遍佈於五大洲七十多個國家。香港基督女少年軍於一九六二年在香港基督教青年會成立第一分隊，並於一九七七年成立香港區會，致力推展女少年軍運動，並於一九九七年成立豐盛組，推廣活動予年長婦女。本機構分隊分別附屬於不同宗派的基督教教會、社區中心及學校，以事奉及培育更多主喜愛的女性。

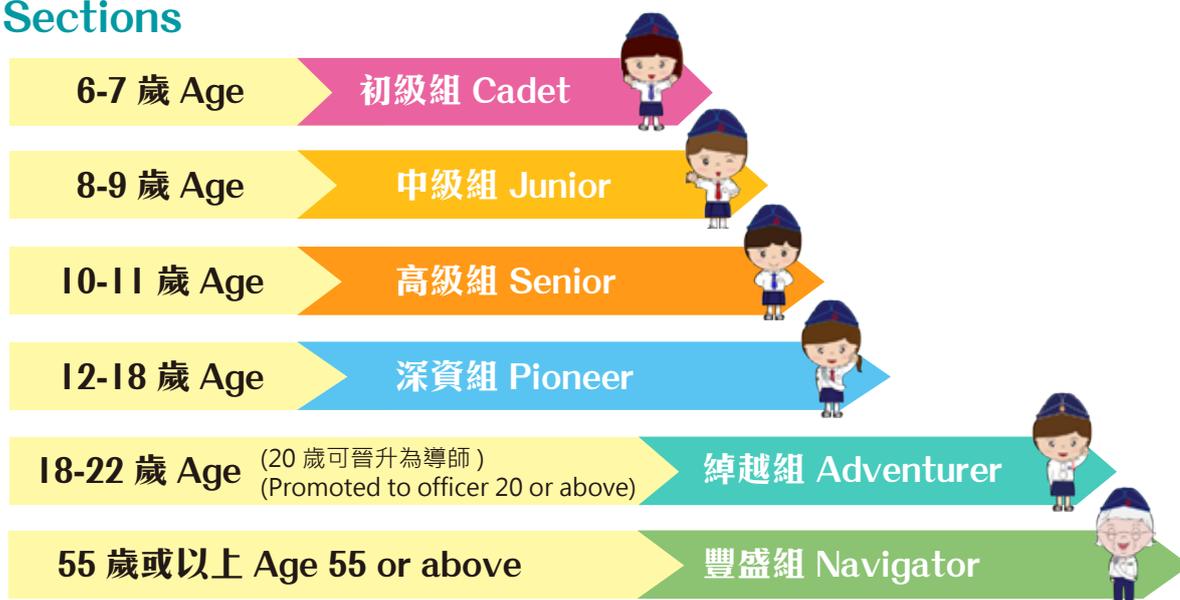
Girls' Brigade (G.B.) is an international organization. It is a uniformed group started in Ireland in 1893 and now G.B. has companies in more than seventy countries in the five continents. In 1962, The Girls' Brigade Hong Kong set up its first Company in YMCA of Hong Kong, and in 1977 the Hong Kong Council was established to develop the Girls' Brigade movement. Later, in 1997, we had also started the Navigator Section for senior women. Our companies are located in different Christian churches, community centers and schools, to nurture and serve more female beloved by the Lord.

國際聯繫 International Connection

基督女少年軍為一個國際機構，除積極聯繫本地分隊外，亦與各區域議會保持緊密聯繫，包括參與國際會議、交流及探訪等。

As an international organization, apart from liaising with the local G.B. companies, we also actively maintains close contacts with the International Council: keeping regular contacts, attending international conferences, exchanges and visits.

組別簡介 Sections



* 新修訂隊員組別由 2018 年 6 月開始生效。
Sections were revised from June 2018.

主席的話

Message of Chairperson

執行委員會主席 蕭海暉女士

2018年，是基督女少年軍慶祝125周年的日子，感謝主一直帶領我們，也使我们成為在這世代，屬於祂的子民。

2018年7月，我們一眾導師隊員參與在贊比亞舉行的國際議會 (International Conference of Girls' Brigade)，讓我們看見不同國家的女性，透過基督女少年軍，建立女孩及婦女的生命，G.B. 不只是制服團隊，更在不少的社會議題上，擔任倡議的角色：例如在歐洲議會 (Europe Fellowship) 關注欺凌的議題，非洲議會關注在2014年在尼日利亞被擄的女生。

2018年11月，基督女少年軍獲邀成為聯合國關注女性發展的團體 (United Nations Consultative NGO)，共同參與關注全球女性的議題，這確是神送給G.B. 一份很好的生日禮物，也是一個很好的提醒，我們要為祂成為這世上的光。2019年3月，GBI 獲邀參與聯合國婦女地位委員會於紐約舉行的聯合國婦女地位委員會CSW 63會議，分享我們在這126年如何透過基督信仰實踐培育女性的運動，很榮幸我們在香港推動及關注反人口販賣的議題，也能參與是次的分享。

感謝主讓我們看見更多女性的需要，開廣我們的眼界，也帶我們走進新的領域。

今年，我們推行『「欣」我是女生！』這計劃，盼望透過這計劃，我們能更深認識自己的價值：我們每一位都是神精心設計，是獨特的，是祂所深愛的，所以我們能以祂為樂，以身為女生為樂。

透過網上眾籌和電影分享會，我們嘗試讓更多不同的人士認識G.B.，也幫助我們開展這事工，感謝主豐富的預備，我們展開了製作10,000條月事布的工作；感謝沙田循道衛理中學的支持，借出場地作為我們的月事布製作中心。我們又聯繫津巴布韋及柬埔寨的基督女少年軍，作為協作伙伴。當我們擺上五餅二魚，神讓我們看見祂豐豐富富的供應，更讓我們確定走上祂喜悅的道路。

願我們一起努力，拓展神的國度。

主席的話

Message of Chairperson

Chairperson of The Executive Committee Ms. Nancy Shaw

2018 was a celebration year for the Girls' Brigade 125th Anniversary. Thank you Lord for always leading us. He chooses all of us to be His people in this generation.

In July 2018, a group of officers attended the International Conference of Girls' Brigade. It was an important time to witness that, women over continents are being empowered through the Girls' Brigade movement. G.B. is far more than a uniformed group, but also serves as an initiator responds to social issues, i.e. Europe Fellowship focused on how to tackle the bullying problems, and Africa Fellowship concerned the 2014 Chibok schoolgirls' kidnapping by Boko Haram in Nigeria.

Apart from that, Girls' Brigade has become one of the United Nations consultative NGOs since November 2018. It is a very precious gift & honour God has given us, to be light of the world in Jesus' name – in response to global female issues. In March 2019, GBI was invited to join the New York 'CSW 63' conference organized by the Commission on the Status of Women of the United Nations. It was a great chance for us to share what has been done to females in our Christ-center-life-transforming movement in the past 126 years. It was such a great pleasure for GBHK to take part in by sharing the topic on anti-human trafficking education.

Thank you Lord for He is our Guider, leading us to new horizons to serve, to tackle women's needs. That is why we have started our annual project – 'Proud to be a Girl!' in 2019. Through this project, we would like to promote a vital message: for females to embrace her own gender identity - as an unique, beloved & master designed valuable creature by the Lord.

Through crowd-funding & movie sharing, we met more 'angels' who have been assisting us since the beginning of this ministry. The Lord is the Provider; He led us to begin the manufacturing of 10,000 reusable napkins. Thank you for the support from Sha Tin Methodist College, the campus room is really a nice venue to start up the Napkins Production Center. Thanks to the Girls' Brigade Cambodia & Republic of Zimbabwe, being our collaborators of this Project as well! From all these, we know we have been experiencing 'the Miracle of the five loaves and two fish', His providence gives us confidence to keep on moving forward.

Let us all work hard together in expanding the Lord's Kingdom!

署理助理總幹事分享

Sharing of Acting Asst. General Secretary

《堅守大時代中的使命》

署理助理總幹事 林敏怡傳道

這些日子，社會的動盪，為整個香港蒙上一層灰色。

身為香港一份子，營役生活之際，也為整個地土感到心情沉重。

當中面對人際關係的撕裂和矛盾，或要以年的時間，再能復和如昔。

在這大時代，我們可以做什麼呢？

G.B. 選擇了繼續堅守服務女性和建立生命的使命，讓夾縫中的女性，也在灰暗的時代中，看見曙光 – 就是主耶穌基督的真光。

過去一年，我們透過會內的訓練，建立女性「自律、虔誠與責任感」的生命：基本步操訓練課程，建立隊員團隊精神與自律的能力、僕人領袖訓練 – 引導由小學三年級至大專的隊員，學習基本至進階的全人領袖技能與心志；反人口販賣課程 – 讓隊員自小認識世界各地女性受苦的狀況，培育她們心懷普世及服務社群的精神。家庭也是我們建立女性生命不可或缺的部份，透過「愛家庭運動」，藉著嘉年華、親子旅行及家庭故事的分享，傳播健康家庭關係對女孩成長的重要性，邀請家長一同參與 G.B. 建立女孩生命的事奉。盼望透過各方面的參與，培養隊員成為「才德兼備」的女子，未來在社會發光發亮。

年復年，香港基督女少年軍透過制服團體形式，塑造各年齡層女性的人生，不論在何時代，堅持「找尋、事奉及跟隨主」。感謝上主，賜予 G.B. 一群忠心的導師，願意每星期花上以小時計的心思與精神，作隊員成長和人生的同路人；

賜予 G.B. 另一群成員，就是在策劃及制度建立上默默付出的顧問與委員。他們不同崗位上的付出，加上總部的參與及配合，在混亂的時代中締造 G.B. 成為和諧及安全的珍貴角落，讓成員能在當中全人健康地成長。

他們的付出，令我想到聖法蘭西斯的禱告 (摘錄部份內容)：

「主啊，使我成為你和平的使者。
何處有仇恨，讓我撒下愛心的種子。
何處有傷害，讓我撒下寬恕的種子。
何處有疑惑，讓我撒下信心的種子。
何處有黑暗，讓我撒下光明的種子。
何處有絕望，讓我撒下希望的種子。
何處有愁苦，讓我撒下喜樂的種子。
賦予我能安慰別人而過於尋求人的安慰。
了解自己而過於尋求人的了解。
愛人猶如愛己。」

我們的委員與導師，就是撒播祝福生命種子的一群。持守當走的路，去年末，我們開始籌備『「欣」我是女生！』(Proud to be a Girl!) 的年度計劃，透過工作坊、教材、海外服務及廣播計劃，祈盼預備女孩們更能擁抱作為女生的身份、崗位及上帝賦予我們的獨特性。

願在 G.B. 這生命承傳的宣教運動中，上帝繼續掌管，興起一代又一代的女性，在大時代中播下各樣祝福的種子，承傳「良好品格，成為領袖，服事人群，見證基督的愛 (G.B. 使命宣言)」。

署理助理總幹事分享

Sharing of Acting Asst. General Secretary

Hang in there!

Acting Assistant General Secretary Ms. April Man Yi Lam

The political & social instability colors Hong Kong in grey these years. As citizens of Hong Kong, it is not difficult for us to feel sad & burdened. Social conflicts & public relationship break up are expected to a long time to recover.

What can G.B. respond under such social trauma? The Girls' Brigade Hong Kong chooses to stay the course to our mission: to serve females – empowering their lives, bringing them to Jesus' light to experience hope in lives in this difficult era.

Last year, we aimed at training up girls in terms of 'self-control, reverence, and a sense of responsibility' through all kinds of training programs. The Basic Drilling Course established their sense of teamwork & discipline; the Young Leadership Training Courses built ladies from Junior to Adventurers to be leaders of next generation by Servant Leadership approach. The Anti-Human Trafficking Courses opened up their eyes to women's situations worldwide, nurtured them a heart to serve the world, especially the under privileged groups. Besides all forms of training input, family is also a vital part for their growth. Through the 'Happy Family Campaign' carnival, picnic & family stories sharing, we hoped to spread the importance of a healthy family relationship. These events were great chances for parents to take part in G.B. to build girls together. Under unstable social conditions, these ministries serve as platforms to allow them learn & grow holistically, and prepare them to shine in the future society.

Year after year, GBHK remains steadfast in guiding females of all ages to 'seek, serve and follow Christ' in form of a uniformed group. We thank the Lord for giving G.B. a group of faithful officers. They offer themselves every week in leading the companies, and be the life companions of cadets with love & time. We are

also grateful to have another team of advisors, officers & members, who are willing to spend time planning G.B.'s future in strategical ways, establishing systems & platforms which allow all kinds of trainings & events to happen. Hand in hand with the headquarters, G.B. serves as a safe, peaceful platform for females of all generations to stay & grow healthy.

Their priceless efforts remind me of the 'Prayer of Saint Francis' (An excerpt from the First part):
'Lord makes me an instrument of your peace
Where there is hatred let me sow love
Where there is injury, pardon
Where there is doubt, faith
Where there is despair, hope
Where there is darkness, light
And where there is sadness, joy
O divine master grant that I may
not so much seek to be consoled as to console
to be understood as to understand
To be loved as to love.'

This is what our committee members & officers are doing – being peacemakers who spread the blessing seeds in cadets' lives. Keeping the pace with female ministry, we have begun the preparation for the annual project called 'Proud to be a Girl!' since the end of 2018. Through workshops, teaching kits, overseas services & broadcasting program, we expect to explore & embrace the unique planning & identity as a female - a gender which the Lord has designated for us.

May the Lord who has always been faithful to us, continue to take His throne in G.B. movement. May He ignite new generations to follow those who've gone before us, to become leaders with 'unique quality characters, to serve the community and testify the love of Christ' (G.B. mission statement).

2018-2019 年度委員會及工作小組名單

Lists of Committees & Working groups (2018-2019)

榮譽會牧 Hon. Brigade Chaplain	李炳光牧師 Rev. Dr. Ping Kwong Li, S.B.S.
榮譽顧問 Hon. Advisors	陳加恩校長 Mr. Ka Yun Chan 陳錦輝校長 Mr. Kam Fai Chan 徐珍妮牧師 Rev. Jane Chun Nei Chui 林均堂先生 Mr. Carl Kwan Tong Lam 林崇智牧師 Rev. Dr. Sung Che Lam 劉俊泉先生 Mr. Karl Chun Chuen Lau 劉靳麗娟太平紳士 Mrs. Stella Lai Kuen Lau Kun, S.B.S., J.P. 劉惠靈牧師 Rev. Dorothy Wai Ling Lau B.B.S., J.P. (至 Till Nov. 2018) 羅乃萱太平紳士 Ms. Shirley Marie Therese Loo, M.H., J.P. 蘇成溢牧師 Rev. Eric Shing Yit So
義務法律顧問 Hon. Legal Advisor	吳漢英律師 Mr. Hon Ying Ng
專業顧問 Professional Advisors	王志德醫生 Dr. Danny Chi Tak Wong
核數師 Auditor	樂錦壯核數師 Mr. Kam Chong Lok

* 按英文姓氏排序 (Surname in Alphabetical Order)

執行委員會 Executive Committee

主席 Chairperson	蕭海暉女士 Ms. Nancy Shaw
副主席 Vice-Chairperson	李煥華牧師 Rev. Woon Wah Lee
義務秘書 Hon. Secretary	林賢文女士 Ms. Mandy Yin Man Lam
義務司庫 Hon. Treasurer	李麗娟女士 Ms. Kitty Lai Kuen Lee
拓展委員會主席 Development Committee Chairperson	陳嘉欣女士 Ms. Karen Ka Yan Chan
拓展委員會副主席 Development Committee Vice-Chairperson	李耀強牧師 Rev. Yiu Keung Lee
拓展委員會副主席 Development Committee Vice-Chairperson	黃惠嫦牧師 Rev. Sally Wai Sheung Wong
訓練及獎章委員會主席 Training & Award Committee Chairperson	陳蘇迦女士 Ms. So Ka Chan
訓練及獎章委員會副主席 Training & Award Committee Vice-Chairperson	李嘉齡女士 Ms. Karen Ka Ling Lee
程序委員會主席 Program Committee Chairperson	馮珮琪女士 Ms. Janice Pui Ki Fung
程序委員會副主席 Program Committee Vice-Chairperson	林賢文女士 Ms. Mandy Yin Man Lam

2018-2019 年度委員會及工作小組名單

Lists of Committees & Working groups (2018-2019)

拓展委員會 Development Committee

主席 Chairperson	陳嘉欣女士 Ms. Karen Ka Yan Chan
副主席 Vice-Chairperson	李耀強牧師 Rev. Yiu Keung Lee 黃惠嫦牧師 Rev. Sally Wai Sheung Wong
委員 Members	陳芝薇女士 Ms. Joan Chee Mei Chan 陳淑薇女士 Ms. Pearl Shuk Mei Chan 蔡麗冰女士 Ms. Josephine Lai Bing Choi 高鈺英女士 Ms. Candy Yuk Ying Ko 譚嘉怡女士 Ms. Kelly Kar Yee Tam 刁廣浩先生 Mr. Kwong Ho Tiu

訓練及獎章委員會 Training & Award Committee

主席 Chairperson	陳蘇迦女士 Ms. So Ka Chan
副主席 Vice-Chairperson	李嘉齡女士 Ms. Karen Ka Ling Lee
委員 Members	蔡天惠女士 Ms. Esther Tin Wai Choi 江素霞女士 Ms. Sonia So Ha Kong 馬咏儀女士 Ms. Winnie Wing Yee Ma 柯 芊女士 Ms. Candy Chin O 胡杏媛女士 Ms. CoCo Hang Luen Woo 任曉慧女士 Ms. Hiu Wai Yam

程序委員會 Program Committee

主席 Chairperson	馮珮琪女士 Ms. Janice Pui Ki Fung
副主席 Vice-Chairperson	林賢文女士 Ms. Mandy Yin Man Lam
委員 Members	何景嫦女士 Ms. King Sheung Ho 葉明誼女士 Ms. Ming Yi Ip 薛凱晴女士 Ms. Marble Hoi Ching Sit 胡怡虹女士 Ms. Yuki Yee Hung Wu

人事小組 Personnel Committee

主席 Chairperson	李煥華牧師 Rev. Woon Wah Lee
委員 Members	李嘉齡女士 Ms. Karen Ka Ling Lee 李麗娟女士 Ms. Kitty Lai Kuen Lee 蕭海暉女士 Ms. Nancy Shaw 王家輝牧師 Rev. Ka Fai Wong

* 按英文姓氏排序 (Surname in Alphabetical Order)

2018-2019 年度同工名單

List of HQ Staff (2018-2019)

總部同工 Headquarters Staff

總幹事 General Secretary	陳嘉汶傳道 Ms. Karman Ka Man Chan	(至 Till 15/01/2019)
高級事工主任 Senior Ministry Officer	區芷珊女士 Ms. Emily Tsz Shan Au	(至 Till 15/11/2018)
事工主任 Ministry Officers	陸婉盈女士 Ms. Hiddie Yuen Ying Luk	(至 Till 14/02/2019)
	黎擘恩女士 Ms. Ellen Yip Yan Lai	
	林敏怡傳道 Ms. April Man Yi Lam	
助理事工主任 Assistant Ministry Officers	梁寶儀女士 Ms. Bowie Po Yee Leung	(由 From 11/02/2019)
	黎念恩女士 Ms. Amy Nim Yan Lai	
助理程序幹事 Assistant Program Officer	劉翠玲女士 Ms. Alice Chui Ling Lau	(由 From 23/05/2018 至 Till 31/03/2019)
會計文員 Account Clerk	石婉青女士 Ms. Veronica Yuen Ching Shek	
兼職資料輸入員 Part-time Data Entry	江迎曦女士 Ms. Natalie Ying Hei Kong	(至 Till 29/03/2019)
庶務員 Part-Time Caretaker	何玉珍女士 Ms. Yuk Chun Ho	

分隊概覽

List of G.B. Companies

小學 Primary Schools

分隊 COY	機構名稱 Organizations	分隊 COY	機構名稱 Organizations
22	大埔循道衛理小學 Tai Po Methodist School	59	北角循道學校 Chinese Methodist School (North Point)
32	培基小學 Stewards Pooi Kei Primary School	61	聖公會何澤芸小學 S.K.H. Ho Chak Wan Primary School
44	聖公會馬鞍山主風小學 S.K.H. Ma On Shan Holy Spirit Primary School	65	聖公會柴灣聖米迦勒小學 S.K.H. Chai Wan St. Michael's Primary School
45	馬鞍山靈糧小學 Ma On Shan Ling Liang Primary School	68	聖公會油塘基顯小學 S.K.H. Yautong Kei Hin Primary School
46A	馬鞍山循道衛理小學 Ma On Shan Methodist Primary School	69	中華基督教會基法小學 (油塘) CCC Kei Faat Primary School (Yau Tong)
51	五旬節斬茂生小學 Pentecostal Gin Mao Sheng Primary School	70	聖公會天水圍靈愛小學 S.K.H. Tin Shui Wai Ling Oi Primary School
52	基督教宣道會徐澤林紀念小學 C.&M.A. Chui Chak Lam Memorial School	76	聖公會德田李兆強小學 S.K.H. Tak Tin Lee Shiu Keung Primary School
54	中華基督教會基慧小學 The Church of Christ in China Kei Wai Primary School	79	循道學校 Methodist School
56	聖公會青衣邨何澤芸小學 S.K.H. Tsing Yi Estate Ho Chak Wan Primary School	81	聖公會主愛小學 S.K.H. Chu Oi Primary School

中學 Secondary Schools

分隊 COY	機構名稱 Organizations	分隊 COY	機構名稱 Organizations
9	循道衛理聯合教會李惠利中學 The Methodist Lee Wai Lee College	34	迦密聖道中學 Carmel Holy Word Secondary School
10	沙田循道衛理中學 Sha Tin Methodist College	38	靈糧堂劉梅軒中學 Ling Liang Church M H Lau Secondary School
30	馬錦明慈善基金馬可賓紀念中學 Stewards Ma Kam Ming Charitable Foundation Ma Ko Pan Memorial College	40	粉嶺禮賢會中學 Fanling Rhenish Church Secondary School

教會 / 機構 Churches or NGOs

分隊 COY	機構名稱 Organizations	分隊 COY	機構名稱 Organizations
2	香港中華基督教青年會佐敦會所 The Chinese YMCA of Hong Kong Jordan Center	36	香港聖公會馬鞍山 (北) 青少年綜合服務中心 H.K.S.K.H. Ma On Shan (North) Children and Youth Integrated Service Center - Jockey Club Youth Express
14	香港華人基督會華豐堂 Hong Kong Chinese Church of Christ (Wah Fung)	43	基立浸信會 Cherith Baptist Church
17	循道衛理聯合教會廣源堂 Kwong Yuen Methodist Church	46B	循道衛理聯合教會馬鞍山堂 Ma On Shan Methodist Church
21	循理會屯門青少年綜合服務中心及良田堂 Free Methodist Church Tuen Mun Children & Youth Integrated Service Center	72	循道衛理聯合教會麗瑤堂 Lai Yiu Methodist Church
29	香港聖公會馬鞍山 (南) 青少年綜合服務中心 H.K.S.K.H. Ma On Shan (South) Children and Youth Integrated Service Center - Jockey Club Youth Express	78	香港聖公會聖腓力堂 H.K.S.K.H. St. Philip's Church
31	中華基督教會合一堂九龍堂 The Church of Christ in China Hop Yat Church (Kowloon)	80	香港基督女少年軍總部 Headquarter of The Girls' Brigade Hong Kong
33	循道衛理聯合教會大埔堂 Tai Po Methodist Church	-	步操隊 Drill Team

長者中心 The Elderly Centers

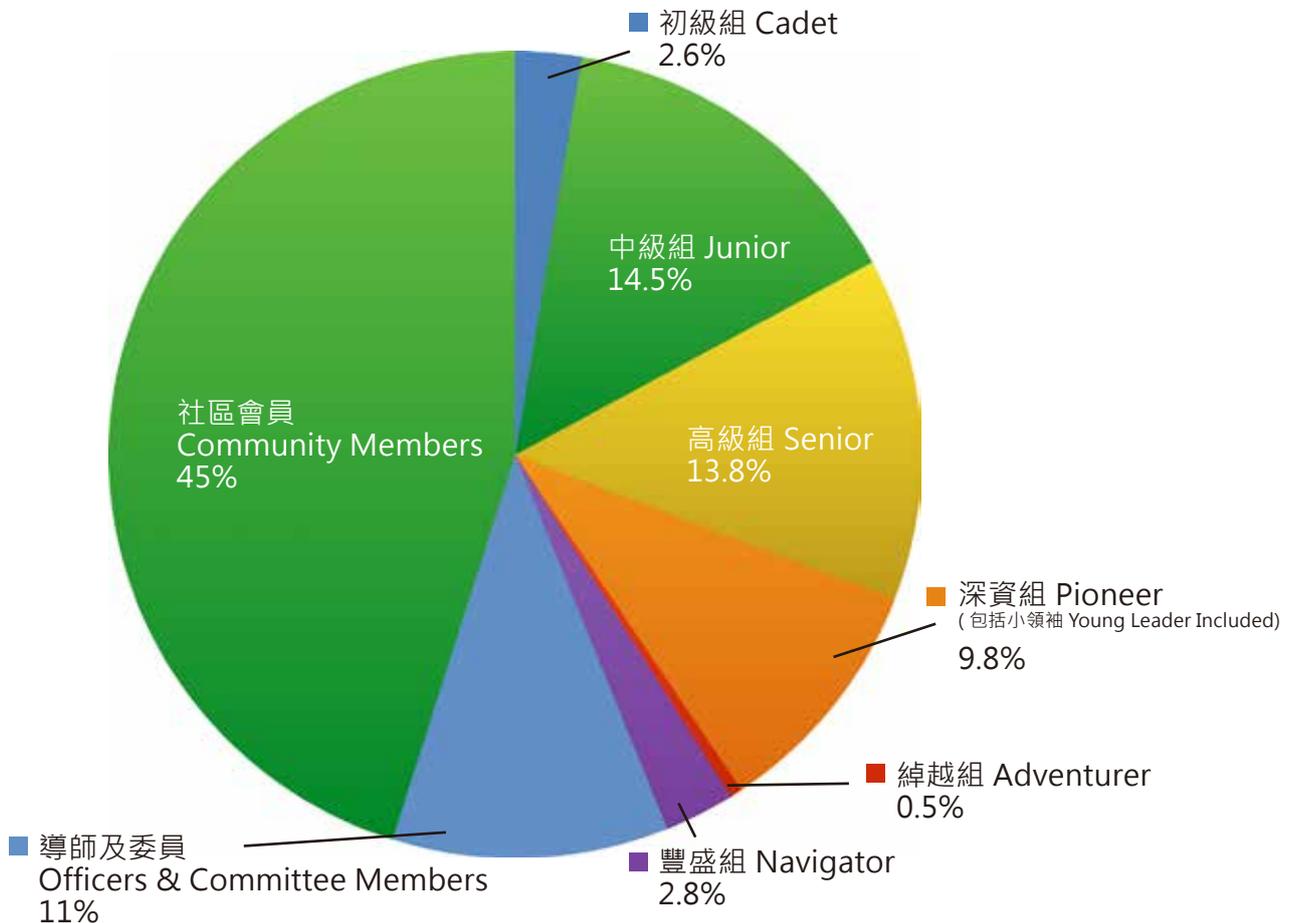
分隊 COY	機構名稱 Organizations	分隊 COY	機構名稱 Organizations
60	香港聖公會慈光堂長者鄰舍中心 H.K.S.K.H. Kindly Light Church Neighbourhood Elderly Centre	75	香港聖公會太和長者鄰舍中心 H.K.S.K.H. Tai Wo Neighbourhood Elderly Centre
73	循道衛理亞斯理社會服務處長者鄰舍中心 Asbury Methodist Social Service Neighbourhood Elderly Centre	82	香港亞洲歸主協會維港灣長者會所 AOHK Island Harbourview Elderly Club

合共：42 個分隊

Total: 42 companies

會員人數統計

Membership Statistics



類別	人數
初級組 Cadet	60
中級組 Junior	330
高級組 Senior	314
深資組 Pioneer (包括小領袖 Young Leader Included)	223
卓越組 Adventurer	11
豐盛組 Navigator	64
導師及委員 Officers & Committee Members	251
社區會員 Community Members	1030

合共：2283
Total: 2283

服務資料

Service Statistics

訓練課程 Training Courses

項目 Items	參加者 Participants (人次 Person-time)	訓練員 Trainers (人次 Person-time)	訓練節數 Sessions
由總部提供予分隊之訓練 Company Training Sessions Provided by HQ	1,161	140	70
基礎小領袖及小領袖訓練課程 Junior and Young Leader Training Courses	798	189	50
導師訓練課程 Officer Training Courses	128	37	12
專章及專業技能訓練課程 Award & Professional Skill Training Courses	4	2	0
其他訓練 Other Trainings	228	47	23
分隊集隊訓練 Training Sessions Provided by Companies	15,792	1,376	688
合計 (人次): Total (Person-time):	18,111	1,791	843

小領袖訓練課程

Young Leader Training Courses

在金、紅、綠、藍徽小領袖訓練課程中，隊員能學習團隊合作技巧，成為一名出色的僕人領袖。

In the Gold, Red, Green, and Blue Chevron Young Leader Training Courses, girls can learn how to cooperate with the team and become an outstanding servant-leader.



基礎導師訓練課程

Basic Officer Training Course

基礎導師訓練針對已成年、有志事奉的女性，成為分隊導師。

Basic Officer Training Course targeted to women who are willing to serve and become officers.



輔助導師訓練課程

Auxiliary Officer Training Course

讓有志在 G.B. 分隊長期委身的義工成為分隊的協助者，加深對隊員的關顧。

Let the long-term committed volunteers to become helpers for the unit and deepen their care for the girls.



綽越組 Adventurer

大專生團契已正式命名為「綽越組」，期望讓青少成員繼續在主內一同成長。SPARK Program has already renamed as 'Adventurer'. We expect our young members to grow together in the Lord.

黑暗中對話

Dialogue In The Dark

通過一日體驗活動，讓隊員體會視障人士的生活。

Let the girls experienced the life of the visually impaired through a one-day activities.



服務資料

Service Statistics

基礎小領袖訓練課程

Junior Leader Training Course

透過步操、聖經故事從小培育隊員的品德，成為基督的精兵！
Through drill practices and biblical teaching in order to cultivate their morality and become Christian soldiers.



減壓 x 歷奇體驗日

Decompression x Adventure Experience Day

在歷奇活動中，幫助隊員建立內、外的裝備，學習平衡學業及生活質素。

In the adventure activities, help the girls to equip themselves and balance between academic and quality of life.

學耶穌領導

Lead Like Jesus

本年度特別邀請了新加坡 G.B. 導師，來香港教授 'Lead Like Jesus' 課程，一同向最出色的領袖「耶穌」學習領導技巧。

This year, we invited a G.B. tutor from Singapore and taught the leadership skills course 'Lead Like Jesus'.



社區培訓及事工分享 Community Trainings & Ministry Sharing

項目 Items	參加者 Participants (人次 Person-time)	訓練員 Trainers (人次 Person-time)	訓練節數 Sessions
外展培訓、服務及體驗 Experiential Educational Programs	5,303	64	44
事工分享及主日講道 Ministry Sharing & Sunday Service Preaching	3,163	64	40
合計 (人次): Total (Person-time):	8,466	128	84

「此乃非賣品」反人口販賣教育展覽

'Not For SALE' Anti-Human Trafficking Educational Program

由 2015 年開始，G.B. 關心世界人口販賣的現況，透過教育活動及分享，讓參加者了解社會現況，並一起回應社會現象，為反人口販賣出一分力。

Since 2015, G.B. has started to play a role in combating the worldwide human-trafficking situations. Through organizing educational programs and workshops, we mobilize participants to respond to this social phenomenon.



天水圍報佳音

Carolling at Tin Shui Wai

在聖誕節，把心意傳給天水圍的街坊，一同為耶穌誕生歡呼拍掌！

At Christmas, we expressed our kindly feelings to the neighborhood of Tin Shui Wai and cheered together for the birth of Jesus Christ.



服務資料

Service Statistics



事工分享及主日講道

Ministry Sharing & Sunday Service Preaching

立願禮是每個分隊一年一度的盛事，G.B. 亦會派出委員、同工參與崇拜聚會，並於當中作出事工分享，讓教會弟兄姊妹了解 G.B. 的最新動態，支持我們的事工發展及代禱。

The Dedication Ceremony is one of the big events in every company that, committee members and staff are also invited to join the worship service. Staff shares all the G.B. updates and ministries to the church for supports and prayers.

本地活動 Local Activities

項目 Items	參加者 Participants (人次 Person-time)	訓練員 Trainers (人次 Person-time)	訓練節數 Sessions
本地活動 Local Activities	2,725	308	46
外間活動 Joint Activities	211	3	1
合計 (人次): Total (Person-time):	2,936	311	47

「Walk With Love 愛・同行」城市定向籌款活動

City Orienteering Fundraising Activities

透過籌款活動成立訓練及發展基金，讓隊員得到更多本地及海外領袖訓練機會擴闊視野，發展領袖潛能，並參與當地社區服務。

Through fundraising activities, we established a training and development fund. These enable girls have opportunities to join more local and overseas leadership training to broaden their horizons. Thus, developing their potential and participate in local community services.



我愛吾 Home 之中秋農莊遊

I Love My Home • Mid-Autumn Farm Tour

在中秋團圓的日子，讓隊員和家人一起參與戶外活動，感受家庭的愛和關懷！

At Mid-Autumn Festival, girls and their families enjoyed outdoor activities together and express their love and care to their family.



我愛吾 Home 之我的家庭故事

I Love My Home • The Story of My Family

家庭故事計劃製作的小冊子和短片，讓分隊之間更了解隊員的家庭故事，亦成為不少家庭的鼓勵！

The booklets and videos of families story made the girls more familiar with the families story of their team members and have become an encouragement to others.



我愛吾 Home 之嘉年華

I Love My Home • Carnival

在濃厚的新春佳節氣氛中，藉著我愛吾 Home 的主題嘉年華，向社區宣揚愛家人的訊息。

Through the 'I love my home • Carnival' in Chinese New Year, we spread the message of loving family to the community.



服務資料

Service Statistics

詩歌讚美會

Hymn Praising Ceremony

是次讚美會邀請了歌手張彥博為大家分享見證。加上各分隊自選詩歌獻唱，利用音樂的力量分享基督的愛，一同榮耀神！

We invited a singer Bob Cheung Yin Pok to share his testimony and girls sang hymns in praising ceremony. They shared the love of Jesus Christ and glorified him through music.



我愛吾 Home 之親子機場遊

I Love My Home • Airport Tour with Family

隊員和家長一起遊覽香港國際機場和參觀航空探知館，更可以發揮創意，DIY 自己的合味道杯麵。Girls and parents visited Hong Kong International Airport and Aviation Discovery Center to DIY their own cup noodles.

豐盛之旅

Fruitful Trip

一班豐盛組隊員一同走出「石屎森林」，在挪亞方舟內欣賞和感受上帝創造的大自然是如此奇妙。

Members of Navigator walked from concrete jungle and travelled Noah's Park. They can enjoy the nature created by God.



導師加油站 - 女子防狼自衛術

Officer Training Station - Women Self-defense

新時代女性要學習保護自己！本次導師加油站邀請了俄羅斯武術教練，教授各位女性如何利用隨身物品在必要時刻作防衛用途。

Women need to learn and protect themselves! This Officer Training station invited Russian martial arts coaches to teach officers how to use their belongings for defense purposes when necessary.



導師加油站 - 乳房健康工作坊

Officer Training Station - Breast Health Workshop

是次工作坊通過分享香港乳癌實況、由專業醫護人員分享如何自行檢查乳房健康，以及如何正確挑選內衣，讓各位導師對自身健康有更深入了解。

This workshop helped officers to understand and checked their health of breast by sharing the situation of breast cancer in Hong Kong. They can also learn how to select proper underwear.



導師加油站 - 養生有法

Officer Training Station - Secret of Health

「養生有法」特別邀請到陳中醫師，為我們分享針對女性的養生之法，以及合適的湯水。

We specially invited Dr. Chan to share with us the methods of health for women and soup recommendation.

豐盛組聯合團拜

The Navigator Year Eve Banquet

一年一度的豐盛組聯合團拜，讓一眾豐盛組員有彼此相聚、問候的時間。

The annual banquet can let our Navigators to come together once a year and gathering with each other.



服務資料

Service Statistics

交流活動 Exchange Programs

項目 Items	參加者 Participants (人次 Person-time)	訓練員 Trainers (人次 Person-time)	訓練節數 Sessions
交流活動 Exchange Programs	498	204	88
合計 (人次): Total (Person-time):	498	204	88

國際議會 2018

G.B. International Conference 2018

四年一度的國際議會，是次於非洲贊比亞舉行，本年度更是國際 G.B. 的 125 週年，感謝主一直保守拖帶。本次會議集中討論青少年的事工，例如精神健康等，可見 G.B. 一直以栽培女性為目標！
The quadrennial international conference 2018 was held in Zambia, Africa. This year is the 125th anniversary of the GBI. This meeting focused on youth ministry, such as mental health. Cultivation of women has long been the target of G.B.



同心同根萬里行 2018

10,000 Miles Friendship Trek 2018

每年暑假舉行的同心同根萬里行，讓隊員與本港其他制服團體合作，代表香港與當地青少年作交流、互相認識。同時亦令參加隊員大開眼界，有助個人成長。

10,000 Miles Friendship Trek held every summer. This allowed girls work with other uniformed groups in Hong Kong and exchange with youth in other countries. This can broaden their horizon and benefit to their personal growth.



亞洲議會會議 2018

Asia Fellowship 2018

2018 年度的亞洲議會會議於馬來西亞舉行，亦適逢 G.B. 馬來西亞成立 80 周年，各地導師聚首一堂，感謝主一直帶領我們的事工！

The Asia Fellowship 2018 was held in Malaysia and we came together and celebrated the 80th anniversary of G.B. Malaysia. Thanks God for leading us all along.



義工服務 Volunteer Services

項目 Items	參加者 Participants (人次 Person-time)	訓練員 Trainers (人次 Person-time)	訓練節數 Sessions
社會服務 Social Services	37	0	74
分隊社會服務 Social Services by companies	174	3,420	656
會內服務 Volunteer Services in G.B.	225	0	654
合計 (人次): Total (Person-time):	436	3,420	1,384

五四升旗禮、七一升旗禮、十一升旗禮、G.B. 升旗禮

Flag Raising Ceremonies on 4 May, 1 July, 1 October & Girls' Brigade

每年隊員均會出席不同的升旗禮活動。

G.B. Cadets attend different Flag Raising Ceremonies each year.



服務資料

Service Statistics

運動慈善嘉年華

Sports Charity Carnival

本活動由視障人士福音中心與聖保羅書院同學會合辦，部分隊員亦有出席並成為義工，協助攤位運作。
The event was co-organized by Christian Ministry to Visually Impaired Persons and the St. Paul's College Alumni Association. Some of the girls also attended and assisted the booths.



文字及媒體事工 Publication & Media

項目 Items	接觸人次 Recipients (人次 Person-time)
文字事工 Publications	6,300
媒體事工 Media (平均每月接觸人次 Average no. of monthly visitors)	58,095
合計 (人次) : Total (Person-time):	64,395

珍·言

Words as Pearl

「珍·言」是一份 G.B. 刊物，以記載 G.B. 成員的見證與分享，成為彼此的祝福。

'Words as Pearl' is our publication which records the life footprints of our members. We hope to spread blessings through life stories sharing.



導師嘉許計劃

Officer Commendation Scheme

一年年章 One Year Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
2	馮佩娟女士 Ms. Pui Kuen Fung	46B	褚綺媚女士 Ms. Yi Mai Chu
9	楊美意女士 Ms. Mei Yi Yeung	59	郭詩韻女士 Ms. Sze Wan Kwok
9	黃玲瓏女士 Ms. Ling Lung Wong	60	張慧娟女士 Ms. Wai Kuen Cheung
9	梁嘉麗女士 Ms. Jia Li Liang	69	梁韻儀女士 Ms. Wan Yee Leung
14	何玉珍女士 Ms. Yuk Chun Ho	69	香譚巧女士 Ms. Tam Hau Heung
17	岑禹勤牧師 Rev. Yu Kan Sham	*T&A、72	馬咏儀女士 Ms. Winnie Wing Yee Ma
31	曾婉瑩女士 Ms. Yuen Ying Tsang	78	趙慧敏女士 Ms. Wai Man Chiu
34	黃樂恩女士 Ms. Joanne Lok Yan Wong	78	李家恩女士 Ms. Ka Yan Lee
34	黃韻女士 Ms. Wan Wong	80	鄧美儀女士 Ms. Mei Yi Tang
36	陳嘉媚女士 Ms. Ka Mei Chan		

二年年章 Two Years Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
10	仇靜裕女士 Ms. Ching Yu Chau	80	李鎧伶女士 Ms. Hoi Ling Lee
21	霍婉婷女士 Ms. Yuen Ting Fok	81	李景珍女士 Ms. King Chun Li
31	黃文穎女士 Ms. Man Wing Wong	81	黎芷筠女士 Ms. Chi Kwan Lai
72	胡安妮女士 Ms. Anni Hu	81	曾新娣女士 Ms. San Tai Tsang
73	鍾光娣女士 Ms. Kwong Tai Chung	*拓展	陳芝薇女士 Ms. Joan Chee Mei Chan
75	張廣誠先生 Mr. Kwong Shing Cheung		

導師嘉許計劃

Officer Commendation Scheme

三年年章 Three Years Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
17	陳頌欣女士 Ms. Chung Yan Chan	36	鍾家寶女士 Ms. Ka Po Chung
21	劉蘊文傳道 Ms. Wan Man Lau	38	黎碧瓊女士 Ms. Florence Pik Ying Lai
21	蔡美芳女士 Ms. Mei Fong Choi	52	林嘉妮女士 Ms. Ka Nei Lam
29	姚穎霖女士 Ms. Wing Lam Yiu	72	梁冰美女士 Ms. Ping Mei Liang
31	黃慧娟女士 Ms. Mandy Wai Kuen Wong	80	劉嘉玲女士 Ms. Ka Ling Lau
33	吳 娟女士 Ms. Juan Wu	80	黎慧君女士 Ms. Wai Kwan Lai
*Exco、 程序、33	林賢文女士 Ms. Mandy Yin Man Lam	*HQ	黃婉霞女士 Ms. Yuen Ha Wong
36	梁寶儀女士 Ms. Po Yee Leung		

四年年章 Four Years Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
10	王澤堂牧師 Rev. Chak Tong Wong	61	周偉文牧師 Rev. Wai Man Chow
14	葉穎寧女士 Ms. Wing Ling Ip	61	韓 芳女士 Ms. Fong Hon
36	黃燕珊女士 Ms. Yin Shan Wong	78	鄭婉儀女士 Ms. Yuen Yee Kwong
46B	麥樣愛女士 Ms. Linda Yeung-Oi Mak	79	區穎欣女士 Ms. Vivian Wing Yan Au
54	王煒琪女士 Ms. Wai Ki Wong		

五年年章 Five Years Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
*T&A、10	蔡天惠女士 Ms. Esther Tin Wai Choi	59	陳德昌牧師 Rev. Tak Cheong Chan
17	劉倩君女士 Ms. Sin Kwan Lau	70、78	劉雅儀女士 Ms. Nga Yee Lau
17	吳穎琪女士 Ms. Wing Ki Ng	72	張國良牧師 Rev. Kwok Leong Cheung
17	葉瑋翎女士 Ms. Wai Ling Ip	73	羅應麗女士 Ms. Ying Lai Lo
*T&A、33	任曉慧女士 Ms. Hiu Wai Yam	78	黃春鳳女士 Ms. Chun Fung Wong
*T&A、33	胡杏媛女士 Ms. Coco Hang Luen Woo	78	鄧玲玲女士 Ms. Ling Ling Tang
52	何智雄牧師 Rev. Chi Hung Ho	78	黃淑如女士 Ms. Shuk Yu Wong
52	譚美霞女士 Ms. Christine Tham	78	鄧靖楹女士 Ms. Ching Ying Tang

導師嘉許計劃

Officer Commendation Scheme

十年年章 Ten Years Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
2	曾若菁女士 Ms. Melissa Ruoqing Tsang	33	陳嘉敏女士 Ms. April Ka Man Chan
10	黎淑儀女士 Ms. Shuk Yee Lai	40	陳廣慧宣教師 Ms. Susanna Kwong Wai Chan
21	戴慧珊女士 Ms. Wai Shan Tai	*程序、61	葉明誼女士 Ms. Ming Yi Ip
33	任曉儀女士 Ms. Hiu Yee Yam	70	葉秀娟女士 Ms. Sau Kuen Ip
33	鄭頌妍女士 Ms. Chung In Kwong		

十五年年章 Fifteen Years Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
17	唐琪女士 Ms. Ki Tong	46	周潔清女士 Ms. Kit Ching Chow
36	李玉鳳女士 Ms. Vanessa Yuk Fung Li	51	蔡敬欣女士 Ms. King Yan Choi
36	楊瑞美女士 Ms. Sui Mei Yeung	54	葉靜儀女士 Ms. Jenny Ching Yee Yip
40	林穎琪女士 Ms. Wing Ki Lam	*HQ	馮慧心女士 Ms. Wai Sum Fung

二十年年章 Twenty Years Award

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
*程序、14	胡怡虹女士 Ms. Yuki Yee Hung Wu	17	阮敏芝女士 Ms. Man Chi Yuen

二十五年年章 Twenty-Five Years Award

分隊 COY	姓名 Name
21	柯素玉女士 Ms. So Yuk O

三十年年章 Thirty Years Award

分隊 COY	姓名 Name
*拓展	蔡麗冰女士 Ms. Josephine Lai Bing Choi

*Exco：執行委員會

拓展：拓展委員會

T&A：訓練及獎章委員會

程序：程序委員會

HQ：總部委任導師

得獎名單

Lists of Awardees

民政事務局局長嘉許禮 Secretary for Home Affairs' Commendation Scheme

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
31	黃錦雯 Ms. Kam Man Wong	*T&A、10	蔡天惠 Ms. Esther Tin Wai Choi
*T&A	江素霞 Ms. Sonia So Ha Kong		

葛量洪青少年制服團隊傑出服務獎 Grantham Uniformed Youth Groups Outstanding Service Award

分隊 COY	姓名 Name
38	陳曉彤 Hiu Yung Chan

基礎小領袖訓練課程 Junior Leader Training Course

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
21	張善妮 Sin Ni Cheung	31	陳孝恩 Hau Yan Chan
21	王洛施 Lok Sze Wong	31	陳亦蕎 Yik Kiu Chan
21	麥芷晴 Tsz Ching Mak	31	鄺紫妍 Tsz Yin Kuang
21	潘明禧 Nicole Ming Hei Poon	31	覃紫晴 Tsz Ching Tam
21	周凱晴 Hoi Ching Chow	31	麥韻芝 Wan Chee Mak
21	劉采宜 Tsoi Yi Liu	31	駱致淇 SupaWadee Lok
21	黃仁寶 Yan Po Wong	31	呂雪瑩 Dorothy Surt Ying Lui
21	羅昕桐 Yan Tung Law	31	張晞琳 Hei Lam Cheung
21	鍾曦慧 Hei Wai Chung	46A	何枳熒 Chi Ying Ho
21	章素薇 So Mei Zhang	46A	陳焯妤 Cheuk Yu Chan
21	鄭玥岐 Yuet Kiu Cheng	46A	朱煦靜 Hui Ching Chu
21	劉芷嘉 Tsz Ka Lau	46A	張曉桐 Hiu Tung Cheung
31	鄺子晴 Tsz Ching Kong	46A	余穎藍 Blue Wing Nam Yu
31	郭清心 Shalom Ching Sum Kwok	46A	阮楚翹 Cho Kiu Ruan
31	陳思彤 Sze Tung Chan	46B	周珈而 Ke Yee Chow

得獎名單

Lists of Awardees

基礎小領袖訓練課程 (續) Junior Leader Training Course (Continued)

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
46B	周恩善 Yan Sin Chow	79	袁思詠 Sze Wing Yuen
46B	楊斯斯 Sze Sze Yang	79	洪婉怡 Yuen Yi Hung
46B	劉思嵐 Sze Laam Lau	79	盧卓瑩 Shanice Lo
46B	蘇浩恩 Ho Yan So	79	胡熙瑜 Hei Yu Wu
46B	曾靖桐 Ching Tung Tsang	79	簡詠詩 Karissa Wing See Kan
46B	曾善愉 Tracy Shin Yue Tsang	79	李樂怡 Pinky Lok Yi Li
79	劉子萱 Tsz Huen Lau	79	陳子君 Adrian Chan
79	吳欣華 Yan Wa Ng	79	侯恩霖 Dorcas Yan Lum Hau
79	譚詠姿 Wing Chee Tam	79	林昕渝 Yan Yu Lam
79	黃詠恩 Charis Wing Yan Wong		

金徽小領袖訓練課程 Gold Chevron Young Leader Training Course

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
17	陳君翹 Kwan Kiu Chan	72	鄧凱滢 Hoi Ying Tang
33	朱曉穎 Hiu Wing Chu	72	孫嘉穎 Ka Wing Suen
33	許淖儀 Cheuk Yee Xu	78	許施祺 Sze Ki Hoi
33	馮嘉怡 Ka Yi Fung	78	黃鶴翎 Helene Heling Huang
33	鄺悅君 Yuet Kwan Kwong	78	李詠然 Wing Yin Lee
34	文霖雅 Lam Nga Man	78	黃靜宜 Ching Yi Wong
38	鄭依琳 Yee Lam Cheng	80	馬汶銜 Hazel Man Hei Ma

紅徽小領袖訓練課程 Red Chevron Young Leader Training Course

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
2	潘佩妍 Hon Yin Poon	34	黃詠欣 Wing Yan Wong
10	沈燁倩 Wa Sin Shum	34	何姍姍 Shan Shan Ho
10	林綺婷 Yee Ting Lam		

得獎名單

Lists of Awardees

綠徽小領袖訓練課程 Green Chevron Young Leader Training Course

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
9	謝燕姿 Yin Chi Tse	38	黃悅晴 Yuet Ching Wong
9	吳昀宜 Wan Yi Ng	38	石加恩 Ka Yan Shek
9	陳可盈 Ho Ying Chan	38	鍾翠瑩 Chui Ying Chung
9	容 婷 Ting Yung		

藍徽小領袖訓練課程 Blue Chevron Young Leader Training Course

分隊 COY	姓名 Name
33	周芷蔚女士 Ms. Tsz Wai Chau

進階導師訓練課程 I Advanced Officer Training Course I

分隊 COY	姓名 Name
*T&A、10	蔡天惠女士 Ms. Esther Tin Wai Choi

基礎導師訓練課程 Basic Officer Training Course

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
10	王敏嫻女士 Ms. Man Shan Wong	34	陳祉穎女士 Ms. Tsz Wing Chan
21	余天欣女士 Ms. Tin Yan Yee	44	劉穎琛女士 Ms. Wing Sum Lau
22	鄭珮婷女士 Ms. Pui Ting Cheng	52	譚敏華女士 Ms. Man Wa Tam
22	鍾芳庭女士 Ms. Fong Ting Chung	61	孫梓媛女士 Ms. Tsz Wun Suen
34	石心兒女士 Ms. Sum Yi Shek	68	雷家燕女士 Ms. Ka Yin Lui
34	馮影童女士 Ms. Ying Tung Fung	同工	劉翠玲女士 Ms. Chui Ling Lau

隊牧訓練課程 Chaplain Training Course

分隊 COY	姓名 Name	分隊 COY	姓名 Name
14	陳麗書傳道 Ms. Lai Shu Chan	82	歐慧萍傳道 Ms. Kat Wai Ping Au

*T&A：訓練及獎章委員會

得獎名單

Lists of Awardees

分隊嘉許計劃 Company Awards

銅獎 Bronze Awards

分隊 COY	機構名稱 Organizations	分隊 COY	機構名稱 Organizations
9	循道衛理聯合教會李惠利中學 The Methodist Lee Wai Lee College	52	基督教宣道會徐澤林紀念小學 C.&M.A. Chui Chak Lam Memorial School
10	沙田循道衛理中學 Sha Tin Methodist College	54	中華基督教會基慧小學 The Church of Christ in China Kei Wai Primary School
14	香港華人基督會華豐堂 Hong Kong Chinese Church of Christ (Wah Fung)	56	聖公會青衣邨何澤芸小學 S.K.H. Tsing Yi Estate Ho Chak Wan Primary School
17	循道衛理聯合教會廣源堂 Kwong Yuen Methodist Church	59	北角循道學校 Chinese Methodist School (North Point)
21	循理會屯門青少年綜合服務中心及良田堂 Free Methodist Church Tuen Mun Children & Youth Integrated Service Center	60	香港聖公會慈光堂長者鄰舍中心 H.K.S.K.H. Kindly Light Church Neighbourhood Elderly Center
22	大埔循道衛理小學 Tai Po Methodist School	69	中華基督教會基法小學 (油塘) CCC Kei Faat Primary School (Yau Tong)
29	香港聖公會馬鞍山 (南) 青少年綜合服務中心 H.K.S.K.H. Ma On Shan (South) Children and Youth Integrated Service Center-Jockey Club Youth Express	70	聖公會天水圍靈愛小學 S.K.H. Tin Shui Wai Ling Oi Primary School
30	馬錦明慈善基金馬可賓紀念中學 Stewards Ma Kam Ming Charitable Foundation Ma Ko Pan Memorial College	72	循道衛理聯合教會麗瑤堂 Lai Yiu Methodist Church
31	中華基督教會合一堂九龍堂 Church of Christ in China Hop Yat Church Kowloon	73	循道衛理亞斯理社會服務處長者鄰舍中心 AMSS Neighbourhood Elderly Centre
32	培基小學 Stewards Pooi Kei Primary School	76	聖公會德田李兆強小學 S.K.H. Tak Tin Lee Shiu Keung Primary School
34	迦密聖道中學 Carmel Holy Word Secondary School	78	香港聖公會聖腓力堂 H.K.S.K.H. St. Philip's Church
38	靈糧堂劉梅軒中學 Ling Liang Church M H Lau Secondary School	79	循道學校 Methodist School
40	粉嶺禮賢會中學 Fanling Rhenish Church Secondary School	80	香港基督女少年軍總部 Headquarter of The Girls' Brigade Hong Kong
44	聖公會馬鞍山主風小學 S.K.H. Ma On Shan Holy Spirit Primary School	81	聖公會主愛小學 S.K.H. Chu Oi Primary School
45	馬鞍山靈糧小學 Ma On Shan Ling Liang Primary School	82	香港亞洲歸主協會維港灣長者會所 AOHK Island Harbourview Elderly Club
46A	馬鞍山循道衛理小學 Ma On Shan Methodist Primary School		

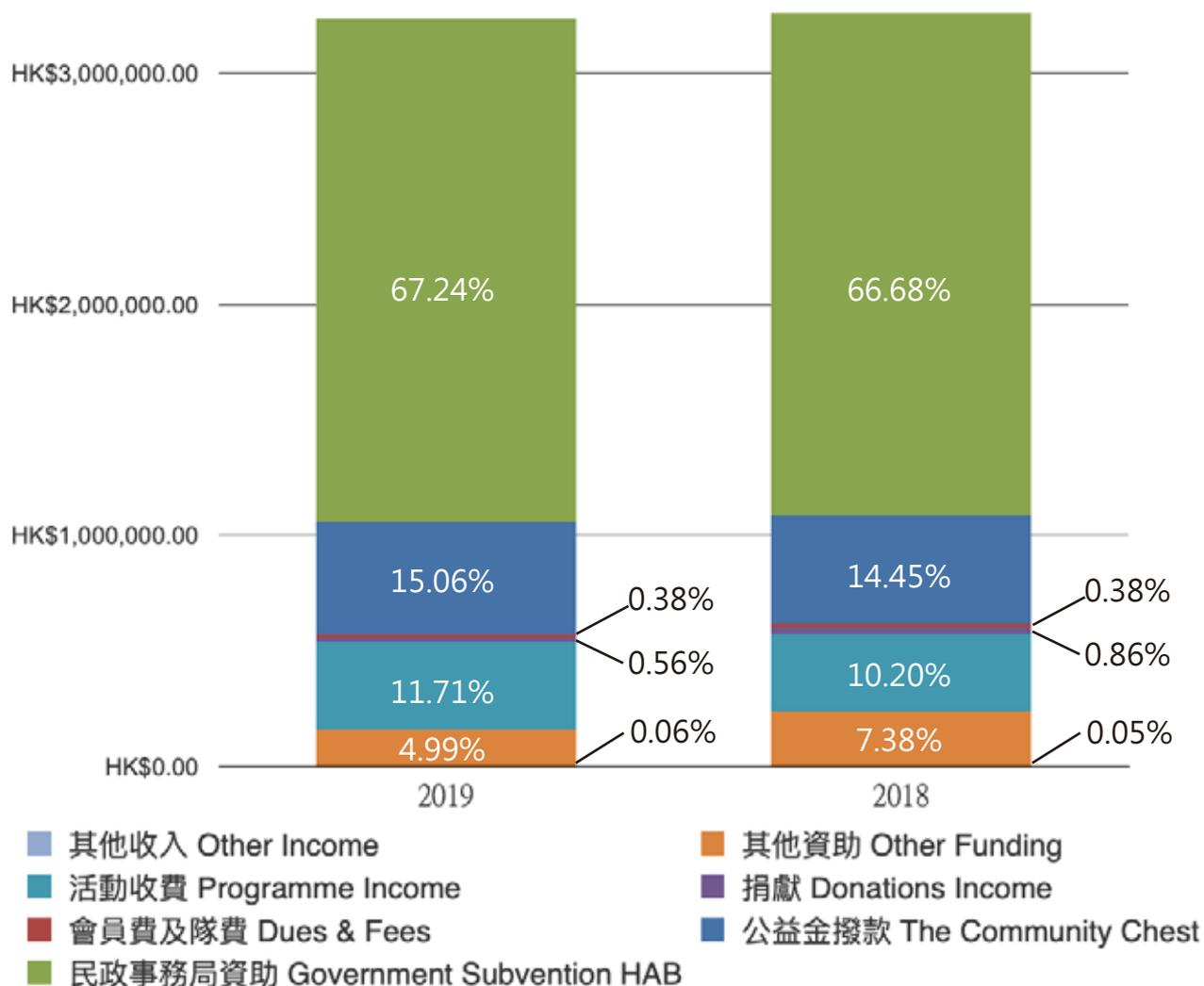
銀獎 Silver Awards

分隊 COY	機構名稱 Organizations	分隊 COY	機構名稱 Organizations
2	香港中華基督教青年會佐敦會所 The Chinese YMCA of Hong Kong Jordan Center	36	香港聖公會馬鞍山 (北) 青少年綜合服務中心 H.K.S.K.H. Ma On Shan (North) Children and Youth Integrated Service Center-Jockey Club Youth Express
33	循道衛理聯合教會大埔堂 Tai Po Methodist Church	46B	循道衛理聯合教會馬鞍山堂 Ma On Shan Methodist Church

財務摘要

Financial Summary

營運收入 Operating Incomes

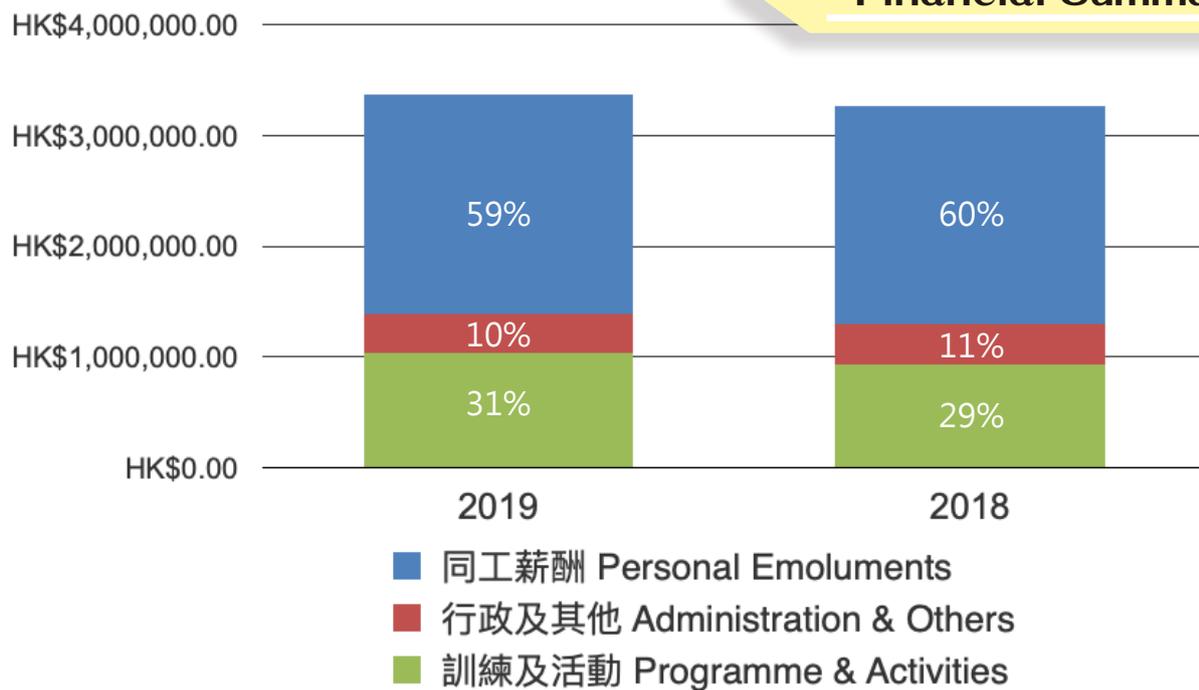


收入 Incomes	2019	2018
(1) 民政事務局資助 Government Subvention HAB	\$2,174,000	\$2,174,000
(2) 公益金撥款 The Community Chest	\$486,900	\$471,200
(3) 會員費及隊費 Dues & Fees	\$12,220	\$12,320
(4) 捐獻 Donations Income	\$18,136	\$28,124
(5) 活動收費 Programme Income	\$378,630	\$332,443
(6) 其他資助 Other Funding	\$161,221	\$240,478
(7) 其他收入 Other Income	\$1,862	\$1,895
總收入 Total Income:	\$3,232,969	\$3,260,460

財務摘要

Financial Summary

營運支出 Operating Expenditures



支出 Expenditures	2019	2018
(1) 同工薪酬 Staff Emoluments	\$1,984,379	\$1,964,553
(2) 行政及其他 Administration & Others	\$346,893	\$359,599
(3) 訓練及活動 Programme & Activities	\$1,038,709	\$937,756
總支出 Total Expenditure:	\$3,369,981	\$3,261,908

綜合權益變動表 Statement of Changes in Equity

(年結日期：31.3.2019 For the year ended 31 March 2019)

	一般資金 General Fund	賣旗日資金 Flag day Fund	宣教資金 Ministry Fund	總計 Total
於 2018 年 4 月 1 日結餘 Balance at 1 April 2018	\$1,738,802	\$1,883,078	\$23,115	\$3,644,995
本年度盈餘 / (虧損) Surplus/(deficit) for the year	(\$137,012)	\$276	(\$5,980)	(\$142,716)
資金轉換 Fund transfer	\$35,291	(\$35,291)	-	-
於 2019 年 3 月 31 日結餘 Balance at 31 March 2019	\$1,637,081	\$1,848,063	\$17,135	\$3,502,279

捐獻名單

List of Donors

公司 Companies

基督教迦勒保健中心有限公司 Christian Caleb Health Care Centre Limited

教會 Churches

中華基督教會富善堂 The Church of Christ in China Tai Po Church Fu Shin Mission
循道衛理聯合教會北角堂 Chinese Methodist Church North Point
香港伯特利教會慈愛堂有限公司 Hong Kong Tsz Oi Bethel Church LTD
基磐浸信會 Christ Baptist Church
循道衛理聯合教會大埔堂 Tai Po Methodist Church
基立浸信會有限公司 Cherith Baptist Church
循道衛理聯合教會馬鞍山堂 Ma On Shan Methodist Church
循道衛理聯合教會沙田堂 Shatin Methodist Church

個人 Individuals

姜柏松先生	阮文龍	Lee Ka Hung
Lam Cheung Wai	黃家恩女士	Lee Ka Yi
吳亞明先生	馮英傑	Chui Po Fai
Kwan Yu	郭靜儀	Cheung Man Ying
Tang Ling Ling	陳嘉恩	Hazel Leung
Chiu Wai Man	陳健欣	Lau Po Yin
Ng Christopher Chi Hung	何綺薇	李春華
Lam Ka Chun	黃思敏	梁樂彤
Sit Bik Shan	張添華	陳卓芝
梁樂文	謝稱蓮	Leung Wai Ming
林國威	張瑞梅	陳妍霏
陳平	董朝娣	羅曉樺
陳小妹	羅銳芳	柯麗麗
黎慧明	陳錦興	許翠紅
陳艷超	張彥杰	余國維
何麗平	劉德基	Tanny Yim
鄧美儀女士	梁濤堯	Lee Sin Siew
蔡少燕女士	梁濤琳	Joanne Ho
任曉慧女士	Chui Yuen Ying	Alice Tsang
洪光群	Wong Ka Yan	

* 名單排名不分先後 List in no particular order

香港基督女少年軍謹向各界團體及人士，
表示衷心感謝！

The Girls' Brigade Hong Kong would like to express our deepest gratitude to the following corporations, organizations and friends for their generous support throughout the year.

鳴謝

Acknowledgments

政府部門及相關機構 Government and Related Organizations

民政事務局	Home Affairs Bureau
政制及內地事務局	Constitutional and Mainland Affairs Bureau
中央人民政府駐香港特別行政區聯絡辦公室	Liaison Office of the Central People's Government
教育局	Education Bureau
香港海關	Customs and Excise Department
社會福利署	Social Welfare Department
青年事務委員會	Commission on Youth
公民教育委員會	Committee on the Promotion of Civic Education
婦女事務委員會	Women's Commission
康樂及文化事務署	Leisure and Cultural Services Department
保安禁毒處	Narcotics Division, Security Bureau
禁毒常務委員會	Action Committee Against Narcotics
香港輔助警察隊總部	Hong Kong Auxiliary Police Force Headquarters
觀塘區議會	Kwun Tong District Council
大埔區青年活動委員會	Tai Po District Youth Programme Committee

基督教福音機構及教會 Christian Organizations & Churches

各分隊所屬教會	All churches of GBHK companies affiliated
香港聖公會諸聖座堂	All Saints' Cathedral
香港浸信會神學院應用神學教育中心	Applied Theological Education Centre, Hong Kong Baptist Theological Seminary
突破青年村	Breakthrough Youth Village
中華基督教會長老堂	Cheung Lo Church (Church of Christ in China)
基督教迦勒保健中心有限公司	Christian Caleb Health Care Centre Limited
視障人士福音中心	Christian Ministry to Visually Impaired Persons
香港聖公會聖腓力堂	H.K.S.K.H. St. Philip's Church
聖三一白普理中心	Holy Trinity Bradbury Centre
香港基督教機構協會	Hong Kong Association of Christian Organizations Ltd.
香港基督教女青年會	Hong Kong Young Women's Christian Association
循道衛理聯合教會馬鞍山堂	Ma On Shan Methodist Church
香港聖公會靈風堂	Sheng Kung Hui Holy Spirit Church
香港聖公會聖三一座堂	Sheng Kung Hui Holy Trinity Cathedral
中華基督教會合一堂九龍堂	The Church of Christ in China Hop Yat Church Kowloon Church

* 名單排名不分先後 List in no particular order

鳴謝

Acknowledgments

非政府機構及制服團體 Non-Government Organizations & Youth Uniformed Groups

各分隊所屬服務單位	All service units of GBHK companies affiliated
香港升旗隊總會	Association of Hong Kong Flag-guards
醫療輔助隊	Auxiliary Medical Service
香港民眾安全服務隊	Civil Aid Service
香港少年領袖團	Hong Kong Adventure Corps
香港航空青年團	Hong Kong Air Cadet Corps
香港青少年軍總會	Hong Kong Army Cadets Association
香港紅十字會	Hong Kong Red Cross
香港交通安全會	Hong Kong Road Safety Association
香港海事青年團	Hong Kong Sea Cadet Corps
香港聖約翰救護機構	Hong Kong St. John Ambulance
少年警訊	Junior Police Call
香港童軍總會	Scout Association of Hong Kong
香港基督少年軍	The Boys' Brigade, Hong Kong
香港女童軍總會	The Hong Kong Girl Guides Association
義務工作發展局	Agency for Volunteer Service
葛量洪獎學基金	Grantham Scholarships Fund
香港青年聯會	Hong Kong United Youth Association
香港公益金	The Community Chest of Hong Kong
香港社會服務聯會	The Hong Kong Council of Social Service
救世軍	The Salvation Army
曾參與及支持的各界友好和義工	All friends and volunteers participated

學校 Schools

各分隊所屬學校	All schools of GBHK companies affiliated
聖公會諸聖中學	S.K.H. All Saints' Middle School
聖公會基孝中學	S.K.H. Kei Hau Secondary School
沙田循道衛理中學	Sha Tin Methodist College
沙田循道衛理中學 (豐盛校園)	Sha Tin Methodist College (Ample Campus)

* 名單排名不分先後 List in no particular order

鳴謝

Acknowledgments

商業機構 Business Corporations

吳漢英、方成生律師行	Ng & Fang Solicitors & Notaries
何樂貝會計師事務所有限公司	Ho, Lok & Pui CPA Limited
香港迪士尼樂園	Hong Kong Disneyland
香港鐵路有限公司	MTR Corporation Limited
香港 俄羅斯軍事武術	Systema RMA Hong Kong
馬鞍山廣場	Ma On Shan Plaza
創無限舞台制作及工程有限公司	Mega Tron Stage Production & Engineering Ltd.
天耀設計印務有限公司	Glory Design & Printing Company
黑暗中對話體驗館	DID HK Limited
聖雅各福群會—方舟生命教育館	St. James' Settlement - Ark Life Education House
香港基督少年軍 - 臻訓中心	Anchor House, The Boys' Brigade, Hong Kong
中國香港挑戰網陣協會	Challenge Course Association of Hong Kong, China
香港山藝協會	Mountaineering Council of Hong Kong
---	Dr. PLAY Ltd.
雲彩行動	Silver Lining Foundation

國內及海外團體 Mainland & Overseas Organizations

基督女少年軍國際議會	Girls' Brigade International Council
基督女少年軍亞洲議會	The Girls' Brigade Asia Fellowship
基督豐榮團契	Fullness in Christ Fellowship

個人 Individuals

陳澤鵬醫師	Dr. Lawrence CHAN
張彥博先生	Mr. Bob Yin Pok Cheung
鄭耀明牧師	Rev. Yiu Ming Kwong
黃繼陞先生	Mr. Kai Sing Wong
伍達榮先生	-
梁敬然先生	-
陳宇彤	-
黃嘉浚	-

* 名單排名不分先後 List in no particular order

奉獻途徑

Donation Methods

過去五十七年，本機構得到社會各界人士的支持，得以繼續以制服團體形式服務不同年齡的女性，讓她們認識聖經真理，體現豐盛生命的真義，並實踐我們的格言：「找尋、事奉及跟隨主。」您的支持有助我們延續和拓展新服務，為更多女性帶來關懷和祝福，懇請繼續參與、奉獻支持及為我們禱告。

Over the past fifty-seven years, our organization has been widely supported by the society. All their supports foster our female mission movement in the form of uniformed group. Using Bible as the base of our belief, we help females of all generations to find the true enrichment of life through putting our motto: Seek, Serve and Follow Christ into real practices. Your support is always vital for us to continue the mission. Through offering and exploring new services, we would like to convey our cares and blessings to more female communities. Please continue to join, donate and pray for us.

劃線支票 Crossed Cheque

劃線支票郵寄本機構，抬頭請註明「香港基督女少年軍」或「香港基督女少年軍之友有限公司」。

Please make your cheque payable to 'The Girls' Brigade Hong Kong' or 'The Friends of Girls' Brigade Hong Kong Limited'.

存入銀行 Bank-in

直接將款項存入「香港基督女少年軍」恆生銀行戶口 385-690623-883 或「香港基督女少年軍之友有限公司」恆生銀行戶口 385-776265-883；並將收條寄回本機構。

Bank-in donation to our Hang Seng Bank A/C, and mail the bank-in slip to us:

G.B. Ministry: 385-690623-883

G.B. Friends Outreach Fund: 385-776265-883

* 凡捐獻壹佰元或以上，可憑正式收據向稅務局申請豁免有關稅項。

*Donations of HKD100 or above are tax deductible with our official receipt.



聯絡方法 Contact

電話 Tel. : +852 2694 9321

WhatsApp : +852 6501 7226

傳真 Fax : +852 2602 7663

電郵 Email : hq@gbhk.org.hk

地址 : 九龍油塘高怡邨高志樓地下一室

Address: Unit 1, G/F, Ko Chi House,
Ko Yee Estate, Yau Tong,
Kowloon

網頁 Website :
www.gbhk.org.hk

QR Code :



 香港基督女少年軍 The Girls' Brigade Hong Kong

 [gb_hongkong](https://www.instagram.com/gb_hongkong)

印刷量 : 1,000 本 | 出版日期 : 2019 年 8 月



香港社會服務聯會
The Hong Kong Council of Social Service